

## Aftale om tilslutning til EASY

mellem

Arbejdsmarkedets Tillægspension  
Kongens Vænge 8  
3400 Hillerød  
CVR-nummer: 43 40 58 10

(i det følgende benævnt Udbyderen)

og

Kundens navn:  
Kundens adresse:  
Postnr. By:  
CVR-nummer:

(i det følgende benævnt Kunden)

## 1 Aftalens baggrund

- 1.1 Arbejdsmarkedets Tillægspension (Udbyderen) yder teknisk-administrativ bistand til Arbejdsmarkedets Erhvervssikring (AES) ifm. dennes administration af EASY-systemet, herunder EASY webservices.
- 1.2 Nærværende Tilslutningsaftale regulerer Kundens tilslutning til EASY webservice, der giver adgang til indberetning af arbejdsulykker og et samlet digitalt overblik over anmeldte arbejdsulykker jf. lovgrundlag for systemet i §§ 75 og 86 i Arbejdsmiljøloven, samt i §§ 34 og 35 i Arbejdsskadesikringsloven (i det følgende benævnt "Tjenesten").
- 1.3 Aftalen regulerer de tekniske og juridiske forhold når Kunden selv anmelder arbejdsskader via et decentralt system/software fra en Integrator som stiller pågældende system/software til rådighed for Kunden.
- 1.4 Tilslutning sker i henhold til de til enhver tid gældende bestemmelser og vilkår, der fremgår af de til enhver tid gældende tilslutningsvilkår for EASY, jf. bilag 1, samt de yderligere dokumenter, der henvises til i nærværende Aftale (herefter samlet "Aftaledokumenterne").
- 1.5 Kunden forpligter sig til at holde sig orienteret om den til enhver tid gældende version af tilslutningsvilkårene, som er tilgængelig på AES' hjemmeside [www.virk.dk/AES](http://www.virk.dk/AES).

## 2 Vederlag og udgifter

- 2.1 På tidspunktet for Aftalens indgåelse, betaler Kunden ikke vederlag for selve tilslutningen til webservicen. Kundens udgifter i forbindelse med opkobling til Tjenesten er udbyderen uvedkommende. Kundens udgifter i forbindelse med afhjælpning af fejl, der er forårsaget af Tjenesten og andre udgifter i tilknytning til tjenesten er ligeledes Udbyderen uvedkommende.
- 2.2 Udbyderen er under særlige omstændigheder, fx i forbindelse med lovgivningsmæssige ændringer, berettiget til med et varsel på 3 måneder at opkræve vederlag for Tjenesten til dækning af de udgifter, der er forbundet med denne.

## 3 Ændringer

- 3.1 Såfremt Udbyderen ønsker at foretage væsentlige ændringer i indholdet af de omfattede webservices, jf. tilslutningsvilkårene i bilag 1, pkt. 2.1, skal dette ske med et varsel på mindst 6 måneder til den første i en måned, med mindre andet aftales mellem Parterne.
- 3.1 Udbyderen er berettiget til at foretage ændringer og tilføjelser til Tilslutningsaftalen i tilfælde af ændringer i lovgivningen og herudover altid med 6 måneders varsel til den første i en måned.
- 3.2 Udbyderen er endvidere berettiget til med et rimeligt varsel at foretage ændringer og tilføjelser til tilslutningsvilkårene i bilag 1, fx i tilfælde af ændringer i lovgivningen.
- 3.3 Meddelelse om ændringer sker ved offentliggørelse på [www.virk.dk/AES](http://www.virk.dk/AES).

## 4 Ikrafttræden

4.1 Nærværende tilslutningsaftale med bilag træder i kraft ved Parternes underskrift.

## 5 Ophør

5.1 Udbyderen er berettiget til at opsig nærværende aftale om tilslutning til tjenesten med et opsigelsesvarsel på 3 måneder til den første i en måned med mindre andet foreskrives ved lov.

5.2 Kunden er berettiget til at opsig nærværende aftale om tilslutning til tjenesten med 1 måneds varsel til den første i en måned.

## 6 Tvister og voldgift

6.1 Enhver uoverensstemmelse mellem parterne vedrørende tilslutningen til tjenesten skal forsøges afgjort mellem Parterne, gennem eskalation til et højere ledelsesniveau.

6.2 Såfremt det ikke er muligt at løse tvisten i mindelighed, skal sagen anlægges ved de almindelige danske domstole.

## 7 Underskrifter

7.1 Tilslutningsaftalen underskrives af Parterne i to originale eksemplarer, hvoraf Parterne hver modtager et eksemplar.

For Arbejdsmarkedets Tillægspension

For kunden

Dato:

Dato:

Sted:

Sted:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Navn:

Navn:

Stilling:

Stilling:

## Oversigt over bilag

Bilag 1: Tilslutningsvilkår

Bilag 2: Kontaktoplysninger og tekniske krav

## Bilag 1 til Aftale om Tilslutning til EASY

# Tilslutningsvilkår

## 1 Indledning

1.1 Nærværende tilslutningsvilkår gælder for alle Kunder, der ved indgåelse af en tilslutningsaftale med Udbyderen er tilsluttet de til EASY tilknyttede webservices.

## 2 Brug af Tjenesten

2.1 Tjenesten, jf. Tilslutningsaftalens pkt. 1.2, kan bruges til at oprette, fremsøge, hente og berigtige arbejdsskader via system-til-system integration.

2.2 De omfattede webservices kan findes på nedenstående link og omfatter på tidspunktet for aftalens indgåelse:

- ArbejdsskadeAnmeldelse
- ArbejdsskadeVedhaeftning
- ArbejdsskadeReplika
- ArbejdsskadeKlassifikation

[www.virk.dk/aes-integration-easy](http://www.virk.dk/aes-integration-easy)

2.3 Kunden kan optræde som en Integrator, der udbyder en central løsning til arbejdsgivere og håndterer arbejdsskader på vegne af arbejdsgivere. I dette tilfælde, skal arbejdsgiveren tildele Kunden rettigheder via Virk.dk til at læse/skrive EASY data og anmodninger.

2.4 Kunden kan ligeledes selv være en arbejdsgiver, der opererer i et direkte setup med egen tilslutningsaftale.

2.5 Tilslutning sker i henhold til gældende lovgivning, jf. Tilslutningsaftalens pkt. 1.2. Personer, som hos Kunden tildeles adgang til oplysninger i EASY forpligter sig til at overholde sådan lovgivning.

2.6 Tilslutningen som Kunde indebærer, at Kunden på Aftalens vilkår er berettiget til at tilgå de nødvendige oplysninger om en arbejdsgivers EASY anmeldelser.

2.7 Kunden forespørger EASY om adgang til oplysninger om en given anmeldelse. Kunden identificerer sig i den forbindelse med eget CVR-nummer.

2.8 Adgang til en arbejdsgivers anmeldte arbejdsulykker gives alene, såfremt der fra NemId modtages en bekræftelse af et eksisterende fuldmagtsforhold mellem Kunden og den forespurte arbejdsgivers CVR-nummer.

2.9 Såfremt Nemlog-In afkræfter, at Arbejdsgiveren har meddelt Kunden fuldmagt til at læse Arbejdsgiverens anmeldte arbejdsulykker, meddeler Udbyderen Kunden dette og tildeler ik-ke adgang.

### **3 Kommunikation og tilslutning**

- 3.1 Den løbende kommunikation mellem Kunden og Udbyderen sker gennem de i Aftalens bilag 2 angivne kontaktpersoner.
- 3.2 Driftsforstyrrelser mv., der umuliggør kommunikation på Tjenesten medfører, at Udbyderen iværksætter orientering af de i bilag 2 oplyste kontaktpersoner eller annoncerer driftsforstyrrelsen på hjemmesiden. Som anført i pkt. 6.3 garanterer Udbyderen ikke bestemte opetid.
- 3.3 Udbyderen orienterer pr. e-mail Kunden om tidsrum, hvor Webserviceen ikke vil være tilgængelig, fx i tilfælde af servicevinduer på Udbyderens øvrige systemer.
- 3.4 Opdateringer og andet, som medfører, at Virk.dk ikke er tilgængelig, annonceres på [www.virk.dk/AES](http://www.virk.dk/AES). Udbyderen har hverken ansvar eller rådighed herover.

### **4 Persondata**

- 4.1 Kunden forpligter sig til at behandle data i overensstemmelse med persondatalovgivningen.
- 4.2 Opkobling sker via EASY's webservice via en sikker, krypteret forbindelse, som lever op til kravene i Bekendtgørelse om sikkerhedsforanstaltninger til beskyttelse af personoplysninger, som behandles for den offentlige forvaltning (BEK nr. 528 af 15/06/2000).
- 4.3 Det er Kundens ansvar, at alene personer med arbejdsmæssigt behov for adgang til EASY-oplysninger, får adgang til disse oplysninger.

### **5 Tekniske krav for brug af Tjenesten**

- 5.1 De tekniske krav og forudsætninger til brug af Tjenesten, er beskrevet i bilag 2.

### **6 Ansvar og erstatningspligt**

- 6.1 Udbyderen påtager sig intet ansvar for rigtigheden af de oplysninger, der udstilles på EASY og fraskriver sig ethvert eventuelt erstatningsansvar for tab som måtte følge af fejl i oplysningerne i EASY, tab af data og andre tab.
- 6.2 Udbyderen påtager sig intet ansvar for om EASY-oplysninger er korrekte, herunder hvorvidt oplysningerne i Nemlog-In om fuldmagtsforholdet er opdaterede og fyldestgørende.
- 6.3 Udbyderen bestræber sig på at have en høj tilgængelighed på EASY, men garanterer ingen særlige opetid, svartider el.lign. I tidsrummet mellem kl. 22.00 og 08.00 må forventes en mindre grad af tilgængelighed, da Udbyderen i dette tidsrum gennemfører opdateringer af sine systemer.

## **7 Misbrug**

- 7.1 Udbyderen er berettiget til uden varsel at lukke for adgangen til EASY, ved mistanke om misbrug af adgangen til Tjenesten. Udbyderen oplyser snarest muligt Kunden herom samt om årsagen til afbrydelsen.

## Bilag 2 til Aftale om Tilslutning til EASY

# Kontaktoplysninger og Tekniske Oplysninger

Dette bilag indeholder tekniske detaljer om de web services, der indgår i integrationen.

## 8 Generelle oplysninger

Nedenstående indeholder generelle tekniske oplysninger, der kan deles på tværs af flere web services.

### 8.1 Identifikation af Tilslutningsaftalen

Navn	Beskrivelse
EASY services	Aftale om kald af EASY mellem Kunden og ATP

### 8.2 Kontaktpersoner hos Kunden

Navn	Kontakt vedrørende:	e-mail	Tlf.

### 8.3 Kontaktpersoner hos ATP

Navn	Kontakt vedrørende:	e-mail	Tlf.
Kundeservice*	Alle henvendelser, herunder driftsproblemer, organisation og teknik.	Via digital post	70 10 40 41

\*Kundeservice har åben mandag-fredag 09.00 til 12.00.

### 8.4 Kundens OCES-certifikater

Navn	Beskrivelse
Kundens Certifikat (Test)	(angiv <subject> på det certifikat som signerer beskedindhold)
Kundens Certifikat (Produktion)	(angiv <subject> på det certifikat som signerer beskedindhold)

## 8.5 ATP's Service Udbyder

Navn	Beskrivelse
ATP Certifikat (Test) Det certifikat som signerer svaret.	C = DK ORGANIZATIONIDENTIFIER = NTRDK-43405810 O = ATP TEST SERIALNUMBER = UI:DK-O:G:b733e197-afc0-483a-9d9a-98096929d285 CN = ATP_INTEGRATION_VIRK_TEST
ATP Certifikat (Produktion) Det certifikat som signerer svaret.	C = DK ORGANIZATIONIDENTIFIER = NTRDK-43405810 O = Arbejdsmarkedets Tillægspension SERIALNUMBER = UI:DK-O:G:7f4160fc-f837-4379-800f-c6b9bbcde60a CN = ATP_INTEGRATION_VIRK

## 9 Oplysninger om ArbejdsskadeAnmeldelse

Navn	Værdi
Navn på web service	ArbejdsskadeAnmeldelse
Beskrivelse	
Version	
Startdato test	
Startdato produktion	
Source IP Net (integrations test)	Angiv en liste af IP Net, som SOAP-kaldet må komme fra. Fx 66.120.84.12/32
Source IP Net (prod)	Angiv en liste af IP Net, som SOAP-kaldet må komme fra. Fx 66.120.84.12/32
Service endpoint (Integrations test)	Kan variere, aftales ad hoc. f.eks. <a href="https://ws-int02.atp.dk/">https://ws-int02.atp.dk/</a> ArbejdsskadeAnmeldelse
Service endpoint (prod)	<a href="https://ws.atp.dk/ArbejdsskadeAnmeldelse">https://ws.atp.dk/ArbejdsskadeAnmeldelse</a>
Fejlkoder	Vil blive opdateret på <a href="http://www.virk.dk/aes">www.virk.dk/aes</a>
Timeoutperiode	5 minutter (ATP forkaster requests hvis "Created"-element er mere end 5 minutter gammelt).



## 9.1 Operationer

Sæt kryds ved de operationer der ønskes aftale på.

### 9.1.1 HentOversigtListe

Ønskes aftale på denne operation:	Action ved request	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeanmeldelse:1.0.0:#HentOversigtListe
	Action ved response	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeanmeldelse:1.0.0:#HentOversigtListeResponse
	Action ved fejl	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeanmeldelse:1.0.0:#HentOversigtListe Fault

### 9.1.2 HentAnmeldelseListe

Ønskes aftale på denne operation:	Action ved request	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeanmeldelse:1.0.0:#HentAnmeldelseListe
	Action ved response	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeanmeldelse:1.0.0:#HentAnmeldelseListeResponse
	Action ved fejl	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeanmeldelse:1.0.0:#HentAnmeldelseListeFault

### 9.1.3 OpretAnmeldelse

Ønskes aftale på denne operation:	Action ved request	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeanmeldelse:1.0.0:#OpretAnmeldelse
	Action ved response	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeanmeldelse:1.0.0:#OpretAnmeldelseResponse
	Action ved fejl	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeanmeldelse:1.0.0:#OpretAnmeldelseFault

### 9.1.4 BerigtigAnmeldelse

Ønskes aftale på denne operation:	Action ved request	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeanmeldelse:1.0.0:#BerigtigAnmeldelse
	Action ved response	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeanmeldelse:1.0.0:#BerigtigAnmeldelseResponse
	Action ved fejl	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeanmeldelse:1.0.0:#BerigtigAnmeldelseFault

## 10 Oplysninger om ArbejdsskadeVedhaeftning

Navn	Værdi
Navn på web service	ArbejdsskadeVedhaeftning
Beskrivelse	
Version	
Startdato test	
Startdato produktion	
Source IP Net (integrations test)	Angiv en liste af IP Net, som SOAP-kaldet må komme fra. Fx 66.120.84.12/32
Source IP Net (prod)	Angiv en liste af IP Net, som SOAP-kaldet må komme fra. Fx 66.120.84.12/32
Service endpoint (Integrations test)	Kan variere, aftales ad hoc. f.eks. <a href="https://ws-int02.atp.dk/ArbejdsskadeVedhaeftning">https://ws-int02.atp.dk/ArbejdsskadeVedhaeftning</a>
Service endpoint (prod)	<a href="https://ws.atp.dk/ArbejdsskadeVedhaeftning">https://ws.atp.dk/ArbejdsskadeVedhaeftning</a>
Fejlkode	Vil blive opdateret på <a href="http://www.virk.dk/aes">www.virk.dk/aes</a>
Timeoutperiode	5 minutter (ATP forkaster requests hvis "Created"-element er mere end 5 minutter gammelt).

## 10.1 Operationer

Sæt kryds ved de operationer der ønskes aftale på.

### 10.1.1 OpretVedhaeftning

Ønskes aftale på denne operation:	Action ved request	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadevedhaeftning:1.0.0:#OpretVedhaeftning
	Action ved response	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadevedhaeftning:1.0.0:#OpretVedhaeftningResponse
	Action ved fejl	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadevedhaeftning:1.0.0:#OpretVedhaeftningFault

### 10.1.2 HentVedhaeftning

Ønskes aftale på denne operation:	Action ved request	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadevedhaeftning:1.0.0:#HentVedhaeftning
	Action ved response	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadevedhaeftning:1.0.0:#HentVedhaeftningResponse
	Action ved fejl	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadevedhaeftning:1.0.0:#HentVedhaeftningFault

## 11 Oplysninger om ArbejdsskadeKlassifikation

Navn	Værdi
Navn på web service	ArbejdsskadeKlassifikation
Beskrivelse	
Version	
Startdato test	
Startdato produktion	
Source IP Net (integrations test)	Angiv en liste af IP Net, som SOAP-kaldet må komme fra. Fx 66.120.84.12/32
Source IP Net (prod)	Angiv en liste af IP Net, som SOAP-kaldet må komme fra. Fx 66.120.84.12/32

Navn	Værdi
Service endpoint (Integrations test)	Kan variere, aftales ad hoc. f.eks. <a href="https://ws-int02.atp.dk/ArbejdsskadeKlassifikation">https://ws-int02.atp.dk/ArbejdsskadeKlassifikation</a>
Service endpoint (prod)	<a href="https://ws.atp.dk/ArbejdsskadeKlassifikation">https://ws.atp.dk/ArbejdsskadeKlassifikation</a>
Fejlkoder	Vil blive opdateret på <a href="http://www.virk.dk/aes">www.virk.dk/aes</a>
Timeoutperiode	5 minutter (ATP forkaster requests hvis ”Created”-element er mere end 5 minutter gammelt).

## 11.1 Operationer

Sæt kryds ved de operationer der ønskes aftale på.

### 11.1.1 HentKlassifikationOversigt

Ønskes aftale på denne operation:	Action ved request	<a href="#">urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeklassifikation:1.0.0:#HentKlassifikationOversigt</a>
	Action ved response	<a href="#">urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeklassifikation:1.0.0:#HentKlassifikationOversigtResponse</a>
	Action ved fejl	<a href="#">urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeklassifikation:1.0.0:#HentKlassifikationOversigtFault</a>

### 11.1.2 HentKlassifikation

Ønskes aftale på denne operation:	Action ved request	<a href="#">urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeklassifikation:1.0.0:#HentKlassifikation</a>
	Action ved response	<a href="#">urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeklassifikation:1.0.0:#HentKlassifikationResponse</a>
	Action ved fejl	<a href="#">urn:oio:atp:easy:arbejdsskadeklassifikation:1.0.0:#HentKlassifikationFault</a>

## 12 Oplysninger om ArbejdsskadeReplika

Navn	Værdi
Navn på web service	ArbejdsskadeReplika
Beskrivelse	
Version	1.0.0
Startdato test	
Startdato produktion	
Source IP Net (integrations test)	Angiv en liste af IP Net, som SOAP-kaldet må komme fra. Fx 66.120.84.12/32
Source IP Net (prod)	Angiv en liste af IP Net, som SOAP-kaldet må komme fra. Fx 66.120.84.12/32
Service endpoint (Integrations test)	Kan variere, aftales ad hoc. f.eks. <a href="https://ws-int02.atp.dk/ArbejdsskadeReplika">https://ws-int02.atp.dk/ArbejdsskadeReplika</a>
Service endpoint (prod)	<a href="https://ws.atp.dk/ArbejdsskadeReplika">https://ws.atp.dk/ArbejdsskadeReplika</a>
Fejlkode	Vil blive opdateret på <a href="http://www.virk.dk/aes">www.virk.dk/aes</a>
Timeoutperiode	5 minutter (ATP forkaster requests hvis "Created"-element er mere end 5 minutter gammelt).

### 12.1 Operationer

Sæt kryds ved de operationer der ønskes aftale på.

#### 12.1.1 HentReplikaListe

Ønskes aftale på denne operation:	Action ved request	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadereplika:1.0.0:#HentReplikaListe
	Action ved response	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadereplika:1.0.0:#HentReplikaListeResponse
	Action ved fejl	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadereplika:1.0.0:#HentReplikaListeFault

### 12.1.2 HentReplikaVedhaeftning

Ønskes aftale på denne operation:	Action ved request	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadereplika:1.0.0:#HentReplikaVedhaeftning
	Action ved response	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadereplika:1.0.0:#HentReplikaVedhaeftningResponse
	Action ved fejl	urn:oio:atp:easy:arbejdsskadereplika:1.0.0:#HentReplikaVedhaeftningFault